宗 馬紹邦 黃世滾 鄭源灼。西友碧近每壹元。胡記壹元四毛。馬初。關國貽 曾傳悅。李榮森。曾家祥。何祝燕。甄聖爵 彭計寬。蔣嘉黎 兩西友每五毛。以上每五毛。葉君波 毛五。李翹來四元。伍能廸 黃宗旺。司徒俊炤 陸仕廷每貳元。李胄鉅 周振添 朱廣活 譚時奕 伍文進 李長璉 伍文爵 湯名粧 湯務彬 李長煜 每一元。李奕纘九毛。湯名堯二毛五。

葉達椿三元。譚錦華。譚開瓊。譚俊謙。譚俊立 陳從偉每貳元。陳從暘一元。葉魁梧 方良鈿每五毛。以上片的核埃崙二麻酒埠。劉泗呀 鄭慶歡 譚裔彪 成利公司。葉文芳。西人老士路。每五元 林世盛 黃召南 梁雲律。梁保 曹百勝 馮如仕 黎七 黎榮論 朱新年 黃超 吳心怡 馮錦泮。盧榮球。何貽頌 何貽貯 葉祥 每二元 鄧安。馮明懷 馮樹阜 岑發尚 鄭尚根 何維 馮沛林 林樹 馮如壽 李長 何登連 鄭國恒 岑振煖。林善端 黎潮 岑元亨 周新 楊美。何新 陳培許耀根。何俊 岑發培。岑發鵬 岑百祥。岑卿衍 馮如泮 何貽皖 林立達每壹元。以上跑笠巴埠。麥北海 關則柱 龔德裕。龔德佐 黃臻文 馬恒簡。麥祚璽 每五元 李強馬本悅 陳敢瑞 陳崇鐸 麥羣益 每三元。麥祚曾。麥祚鑑 麥欵祚 麥崇濟 麥葉昭 每三元一毛 馬爵德一元五毛 馬英 龔德英 龔修熾 馬俊俠 周朝蔚 胡連。麥祚瑚。麥賢曾每壹元。麥松二元。以上緬省地巴士埠。

（未完）

◎五華人犯賣烟案之近訊

五名華人被控私賣及私藏鴉片烟兩案。被告等律師要求每名被告分別審訊。各情曾誌本報。茲聞法官笠弼慎氏不准五名被告之要求。惟對私賣及私藏鴉片烟兩案。則許可分別審究。甘頓林及黃英之律師麥拗路扳氏在法庭聲稱。謂檢事長未下令本案須要陪審員陪審。而被告等有權自擇本案之提審秩序。倘俾享受提審權 則被告等願在府衙迅速審訊 皇家律師卡士紹路氏又要求法官將案暫延些少時間。俾得交出証據。表明檢事長對於本案。堅要陪審員陪審。事因凡案件或有罪定監禁五年以上之可能者。檢事長有權使陪審員陪審云。又據省報消息。法官笠弼慎氏判本案需要陪審員陪審。是以昨朝在大衙雙方律師選擇陪審員。被告方面取消廿六人。以其不合格。皇家方面則取消四名。聞法官又訓令執行吏企路氏。再召集合格當陪審員之職者多名。俾雙方得以再行選擇云。

●華青年又弱一個之可惜

本埠華僑土生青年李金錫。曾畢業于西人中學。兼習無線電。實畢所業回祖國發展。後以身體薄弱。遂致半途輟學。近以病漸沉重。遂入公醫院調理。不幸藥石無靈。竟於昨月廿九日逝世。遺下幼妻弱女。聞者極爲惋惜云。

●將賑款浪費往警局求助

昨星期一晚約七點餘鐘。有某西人夫婦兩人。帶其子女四人走至警局。要求援助。結果。西夫婦在警局之接待室坐立數小時。其子女四人則被帶往某孤兒院住宿 夜

各埠新聞

◎山城華僑熱烈購公債

山巴崙函。本埠華僑。前日接到勸銷救國公債專使劉維熾君由雲埠發來一函 略謂他奉政府命來加。勸銷救國公債。時經匝月。因阻於時間。不能親到本處一行 惟着本處華僑。要組織勸募救國公債支會勗僑胞努力認購。俾得迅籌鉅欵。接濟前方。是以本埠華僑承伊之命 曾於昨禮拜日成立巧木區山巴崙華僑勸募救國公債支會。即行首次派勸募員。向各僑胞勸購公債。不數日間。各僑胞認購公債共國幣壹萬貳千餘元。其中所收之欵。經暫行附貯本處賣路銀行。但所認購公債自款繳足者。即在報帶上表揚之。如未經有欵繳交或未交足欵者。俟其交到時。方續登報宣布。茲列之如下。

馬心慰 黃理運 朱焜裘 朱煥裘 李世美每國幣五百元。馬祥盛國幣三百元。馬心源 馬爲韶 馬大專 黃裕文 馬輔政每國幣二百元。馬爲堯國幣一百五十元。馬立綏。司徒溥文。黃尊清 陳明法 馬觀安 馬心直 馬綿愛 馬世安。馬宗湖 馬榮緯 黃傳洽 馬照政 馬大達 曾能光。馬光揚 馬認修 馬興仁。馬爲芳。曾能晃。陳明進 馬立纘。馬大賚 馬觀邇。李聖似 梁錫麟 陳文保。鄧德恩。梁奕義。黃世燧 馬爲韶夫人 每國幣一百元。馬洪輝國幣六十元 鄭慶祝。陳月嬌 許恢遠 周永熾 馬綿賀 楊緒焜 鄧煒慶。胡持清 黃恭洧 曹潤咸 黃恭纘。馬宗業。馬綿珠。陳璋文 鄧煥。黃義掌。馬源政。馬光日 馬樞本。黃華達 梁慧琚。馬綿宗 黃溫秀。馬立志。陳明遠 馬荐政。馬望修 馬修邦 馬立庶 黃錦鏡 馮纘猷 馬佩政 馬林星。馬爲强 黃道元 黃紀林。林棣橋 黃燁文。張文澤 馬博政 黃光宜。龔孔懷 黃樹矩 余毓鎭。馬振芳。梁兆初。陳廣超。馬允政夫人。梁錫 梁奕義夫人。每國幣五十元。西人麥企李捐助救濟傷兵難民金銀十元。

●卑詩省軍港整理不容緩

域埠卅一日電。省督坎巴氏昨星期六晚應此間坎拿大囘兵會之請。參加該會一年一度之宴會。在席上演說稱。倘北美洲之民主國。不互相提携。則卑詩省將與比利市國於歐戰時受樣命運。

駐意土乖磨軍港海軍司令官比乙氏聲稱。在雲高華島之意土乖磨軍港。爲英國在此一邊太平洋之唯一防禦地。是以保護航業暨坎拿大太平洋海岸之商務。爲急不容緩之設備。望希將來增添驅逐艦兩艘駐雲島云。

●人造翡翠玉首次陳列出

紐約一日電。人造翠翡玉。今日在此間美國博物館首次陳列。聞該石廿五個加拉大。係德國最大之化學公司用秘方製造者云。

●禁倭入口通過第一讀會

柯京一日電。代表卑詩省獨立派國會議員爾路氏。提議取消坎日君子條約一。禁止日人入口一案。在國會經過第一讀會。聞爾路氏之提案。係與中日戰事無關云。

●保守党領袖亦排斥倭奴

柯京一日電。保守党領袖品諾氏昨在國會辯論稱。國防部在太平洋海岸積極進行之防禦工作。爲報章所記載 誠恐有益於日本 故要求國防部長麥懇士氏。將洩漏軍機之人。加以重懲。

品諾氏又抨擊日人之屠殺無辜婦孺小孩。促坎拿大宜取消所謂坎日君子條約一。即取消許可若干日人來坎之條約云。

●提議禁運戰料品往日本

柯京一日電。代表雲高華埠東區CCF党國會議員麥堅爾氏。今日在國會提議禁止載運製造戰鬥品之必需物往日本。如鎳。鉛 白鉄 及廢鉄等 事因日本之侵略中國係有碍於世界和平 由坎拿大運往日本之某等貨物。其實則坎拿大與援助日本侵略之 份子無異云。

●全加各人貯款銀行統計

柯京卅一日電。據國會傳出消息。計至去年十月卅一號。在坎拿大各銀行常年貯蓄。其貯欵達拾萬元或以上者 統計共五百三十六人。貯欵達壹千元或以下者。統計三百七十七萬零六百九十貳人。貯款由壹千元至五千者。廿七萬四千八百一拾人 五千元至壹萬元者。三萬六千三百四十三人。五千元至貳萬五千元者。貳千三百七十一人。統計常年貯欵共十五萬萬八千三百六十九萬四千七百廿壹元。至於流動貯蓄。其貯欵達拾萬元或以上者統計七百六十五人。貯款達一千或以下者五拾萬六千八百卅元。統計流動貯欵共六萬萬七千九百十二萬五千壹百四十四元云。

●謀炸倭輪西人保單五萬

舍路埠壹日電。來自雲埠之西人巴迭治氏。被控與已故之科西氏串同謀炸日船日枝丸一案。又控以私藏及私運炸藥。定保單五萬元云。

●古壁副主教演講防倭賊

安省活市鐸埠壹日電。駐古壁副主教七吉氏 昨應此間第卅四軍會之請。在該會演說稱。倘戰事壹旦臨頭。英國之天寅昃旗。無論在何處飄揚。必爲敵人之射的。我(七吉氏自稱)不願戰爭。料各人亦不願之。但我亦不願小孩之屍体。被炸爲粉碎。佈滿於雲高華埠之街道也。

副主教又謂坎拿大須有準備。以預防日本在西。德國在東之同時進攻及侵畧。蓋海上飛机可由歐洲直飛來坎拿大。距柯京僅三百里而未有知之者云。

▲還有各埠新聞在第四頁。閱者祈注意

▲民國廿吉年片市魯別致公堂職員表

正會長 黃振琰　副 馬維長
正議長 周鑑沛　副 李湖
正書記 黃漢石　副 陳二川
正監督 陳昌　副 薛金葉
正理財 鄭修亮　副 周維閏
正交際 陳官煒　副 黃日烘
會計員 周維禎　幹事員 羅惠彬　馮宙雲
核數員 陳宗餘　評議長 黃叠文
庶務員 羅惠彬
駐伙家臣埠幹事 周家柿
駐本珠叻埠幹事 曾傳學
駐市覓咐市幹事 駱榮　駱珍
評議員 李長煜
陳文職　黃煖爲　周閏振　司徒文任
馬文　陳錦湖　雷昌　李華　陳忠　馬心廣　全体會員

▲民國廿七年域埠中華商會職員表

常務 劉光祖
執委 劉光祖　關元恩　周家超　李華鉗　湯龍昭
候補執委 鍾玉樓　關祝華
監察 鄧賢　雷宜昆　關崇康
候補監察 溫光祥　雷裕益
中文書記 馬呈瑞　副 林灼如
西文書記 周廣雄
財政 馬敢亮
調查員 梁北耀　袁金榮　李根　岑漢榮　林鈿
周燦霖

◁愛國僑胞欲明瞭國內戰爭情形勿失机會▷

現由祖國新辦到淞滬抗戰全部有聲影片、由二月一號星期二起、繼續放映三天、加插振華聲全班劇員拍演△今晚開演▽白家庄招親　樊梨花罪子

◀我空軍四壯士▶
㈠高志航　㈡黃光漢　㈢毛瀛初　㈣樂以琴

（影片內容　我空軍偉大之陣容：與敵机戰鬥時之雄姿：炸燬賊艦：擊燬之敵机殘骸：戰利品：賊空軍被俘虜：我中央軍困敵：机關鎗密集掃射：野山炮猛烈進攻：架浮橋：與賊衝鋒肉搏：種種戰績：另有其他抗敵情況：不一備錄：

發票處 日間在金利源　夜六時半在戲院

聯華影片公司啓

▲雲埠陳潁川總堂民國廿七年職員表

正董理 官顯　副 治安　西文書記 日進　副 稟光
正財政 稟乾　副 福忠　中文書記 明儉　副 應梅
正交際 日亮　副 官棠　正 核數 棪嵩　副 優謀
正議長 景山　副 翼耀　正 監督 宜談　副 明鏡
正調查 官早　副 少佳　正 庶務 賢偉　副 社容
催收員 德業　明然　金齊　奕東
評議員 瑞登　銳明　官暢　社然　金炳　孔星
積象　賢煒　文質　賢亨　鴻文　社朝　孔墉
官燿　孟沛　金比　官熾　日生　明湛　永康
銳昌　惠高　應煖　應發

訃告

寒門祚薄蹇及
舍弟諱金錫字鈺來痛於民國廿七年元月廿九日子時以病終于雲埠公醫院距生於前清光緒卅四年九月廿壹日辰時積閩行年卅四歲謹擇貳月五日(星期六)下午貳時在續和威街暗市黨棺肆開喪出殯忝屬宗親戚友誼讀此訃

治喪期服兄　李欽來　拭淚頓首

▲二埠中華會館民國廿七年職員

顧問 陳耀壇　劉雲伯　書記 宋昭慰　梁煉石
名譽會長 李兆平　譚金瑞　監督 鄭淇沃　李聖洪
會長 關灶　黃百運　交際 古春秋　馬伯端
議長 陳勝　李天立　財政 黃經棠　蘇杜儀
名譽交際 劉麗如　核數 黃禮富　李奕仍
評議員
和興 陳勸芳　胡炳光　黃德昂　李來百　余幹
梁廷袞 譚文廣　鄭集生　陳金全　羅子禎　黃石安
黃榮登 倉記　林海　羅星全　黃舜良　劉瓊維
李璋琬 李炳　李奕燦　黃炳　葉崇義　劉富照
黃燊世 李聖燕　方祿　鄭瑞忠　永利園　廣祥幽
廣生園 永豐園　廣豐園　東生園　昆發園　李逢園
余生園 協勝園　隴西房　德馨房　楊官棠　王輝
尾利璽埠幹事　江灶　林文合　黃均　林添

Wm. Rennie Seeds Ltd.
250 Terminal Ave.,
Tel. Sey. 5211
Vancouver, B. C.

●連汝瓜菜種子公司廣告●

本公司之瓜菜種子乃美洲之最良者：又俱係新貨：華友交易有年：不問而知矣：種類齊備：現錄幾樣價目(發行價錢)餘類推：

葱米每磅銀元半　紅龍蔔仔米每磅銀六毛
卡辣米每磅壹元　紅必米每磅銀五毛五
芻約頂牛菜米第十貳號每磅銀壹元半

GECK LOCK SIE CO. 139 Pender St. E. Vancouver, B. C. Can.

▲葛雅氏藥房藥劑廠▼

大陽丸
陽事不舉者服之包堅如鐵
陽具細小者服之能令陽具發育長大此丸乃補腎壯陽之妙藥也 每樽百粒 五元

即効 聚效
啓人藥水
抹包無痛苦
完包即堅硬
包用補急

注意 大陽丸 効力
每尊大陽丸一百粒●價銀五元●每日服三次●每次服一粒●四十日服完一尊●如服大陽丸一尊之後●陽具長有半寸●再服大陽丸一尊●陽具長有一寸如連續服大陽丸四尊●陽具長大有二寸●此丸服之包補身補血●生精壯陽妙藥也●請購一尊試之●的實効力然後再購也●欲求速用每服六粒服完遲点鐘交合奇妙也